

-네요

～ですね（今気づいたこと）

日本語の「ですね」に当たりますが、今その場で気づいたという条件がつきます。同意を求める「ですね」とは別物です。

■ つけ方

状況	形	例
すべての語幹	-네요	좋다 → 좋네요
パッチム	関係なし	예쁘네요
ㄹ 語幹	ㄹ が落ちる	살다 → 사네요
過去	-았/었네요	갔네요
タメ口	-네	좋네
同意を求める	-지요?	좋지요?

■ 「ですね」とどう違うか

今その場で気づいたことに使います。날씨가 좋네요（天気がいいですね）。外に出て初めて気づいた、という場面です。

すでに知っていることには使いません。ここが日本語との差です。日本語の「ですね」は同意を求める場面でも使えますが、韓国語の 네요 は発見に限られます。相手に同意を求めるなら -지요? を使います。

感嘆の色が強く、와, 정말 크네요!（わあ、本当に大きいですね）のように驚きを表すのに向きます。

ㄹ 語幹は ㄹ が落ちます。살다 → 사네요、멀다 → 머네요。

■ 例文

- 1 오늘 날씨가 정말 좋네요.
今日は天気が本当にいいですね。
- 2 한국어를 잘하시네요.
韓国語がお上手ですね。
- 3 벌써 다 왔네요.
もう着きましたね。
- 4 생각보다 비싸네요.
思ったより高いですね。
- 5 집이 머네요.
家が遠いですね。
- 6 어제 비가 왔네요.
昨日雨が降ったんですね。

■ 紛らわしいもの

-지요?
すでに知っていることについて同意を求めます。네요 は今気づいたことです。
.....
좋네요. (今気づいた) / 좋지요? (同意を求める)

-군요
同じく発見を表しますが、より書き言葉寄りで、納得の色が強くなります。
.....
좋네요. (話し言葉) / 좋군요. (納得)

-잖아요
相手も知っているはずの確認します。発見とは逆の働きです。
.....
좋잖아요. (いいじゃないですか)

■ まちがえやすい点

- X 제 이름은 카스미네요.
○ 제 이름은 카스미예요.
自分がすでに知っていることには使いません。
- X 살네요.
○ 사네요.
ㄹ 語幹は -네요 の前で ㄹ が落ちます。
- X 좋네요? — 同意を求めるつもりで
○ 좋지요?
同意を求めるなら -지요? です。